



Embassy of the
United States
MADAGASCAR

FAMPITAM-BAOVAO

Azo avoaka avy hatrany

17 febroary 2021

Masoivohon'i Etazonia eto Madagasikara

+261/20-23-48000 x 2584 | AntananarivoPress@state.gov

Nanolotra Roa Tapitriza Dolara ny Gouvernemanta Amerikana Hiadiana Amin'ny Fanondranana Harena Voajanahary sy ny Fitrandrahana Ala Tsy Ara-dalana eto Madagasikara

ANTANANARIVO – Ny birao iraisam-pirenena misahana ny ady amin'ny zava-mahadomelina sy ny fampiharana ny lalàna ao amin'ny Departementam-panjakana Amerikana (INL) dia nanolotra famatsiam-bola anankiroa izay mitetina iray tapitriza dolara avy hiadiana amin'ny fanondranana harena voajanahary sy ny fitrandrahana ala tsy ara-dalàna eto Madagasikara. Tany Maroatsetra no nanambaran'ny Masoivoho Amerikana ireo famatsiam-bola ireo nandritra ny lanonana izay natao ny 17 febroary teo, ary natrehan'ny Tale Jeneralin'ny Sampandrahahara Amerikana misahana ny Fampandrosoana Iraisam-pirenena (USAID) eto Madagasikara John Dunlop sy ny Talen'ny Rafitra Miady amin'ny Kolikoly eo anivon'ny Ministeran'ny Tontolo lainana sy ny Fampandrosoana Maharitra Elutin Razafiarison ary ny Lehiben'ny Rafitra Mpandrindra ny Ezaka ho an'ny Diplomasia Maitso Herintsitohaina Razakamanarivo.

“Ny fanondranana ny harena voajanahary sy ny fitrandrahana ala tsy ara-dalana dia heloka mitarika fahaverezana vola an’arivony tapitriza dolara ary mandrava ny harena tokana aman-tany eto Madagasikara sy manimba ny ho avin’ny vahoaka malagasy” hoy ny Tale Jeneralin’ny USAID Dunlop. “Amin’ny alalan’ireo famatsiam-bola ireo, ny governemanta amerikana sy ny governemantan’i Madagasikara ary ny vahoaka malagasy dia toy ny ‘mpirahalahy mianala’ amin’ny fiarovana ireo zavaman’aina tsy fahita firy sy tandindomin-doza, sy amin’ny fampihenana ny asan’ireo olon-dratsy mpanao fitrandrahana tsy ara-dalana” araka ny fanazavany.

Ny iray amin’ireo famatsiam-bola ireo dia natolotry ny INL ho *an’ny Wildlife Conservation Society* sy ny *Center for Advanced Defense Studies* ho fanatsarana ny fampiharana ny lalàna sy ny fitsarana ho fiarovana ireo hazo any avaratra atsinanan’i Madagasikara, ary ho fanatsarana ny fiaraha-miasa amin’ireo mpiara-miombon’antoka iraisam-pirenena. Ny famatsiam-bola faharoa dia nomena ny *TRAFFIC* sy ny *Durell* hanampiana azy ireo amin’ny fampihenana ny fanondranana sokatra sy gidro ary ireo biby hafa tandindomin-doza eto Madagasikara. Ireo tetikasa roa ireo dia samy haharitra roa taona ary tafiditra ao anatin’ny ezaka ataon’ny governemanta amerikana hiadiana amin’ny fanondranana tsy ara-dalana izay antsoina hoe *Eliminate, Neutralize, and Disrupt (END) Wildlife Trafficking Act*.

Olana goavana eo amin’ny sehatra iraisam-pirenena ny fanondranana harena voajanahary satria ambana ho an’ny fandriam-pahalemana, ny fandrosoana ara-toekarena, ny tany tan-dalàna, ny ezaka fiarovana ny voahary ary ny fahasalaman’ny olombelona. I Etazonia, izay miara-miasa amin’ny sehatra tsy miankina sy ny vondron’olona ifotony ary ny fikambanana tsy miankina, dia nitari-dalana ny ezaka iraisam-pirenena mba hanaovan’ny governemanta sy ireo mpisehatra amin’ny antanan-tohatra rehetra fanomezan-toky ny handray andraikitra maika hiadiana amin’ny fanondranana harena voajanahary.

Ho an’i Madagasikara, ny governemanta Amerikana dia nanokana vola mitentina 55 tapitriza dolara hatramin’ny taona 2013 hampiroboroboana ny fitrandrahana mitsinjo ny taranaka ho avy, ny fanatsarana ny fivelomana, ny fanohanana ny fitantanana ny harena voajanahary, ny fanamasina ireo fandraisan’andraikitra hampitsaharana ny fanondranana harena voajanahary eo amin’ny sehatra irasam-pirenena, ary ny fiarovana ala an’arivony hektara tsy hotrandrahana amin’ny fomba tsy ara-dalana sy tsy mitsinjo ny ho avy.



Embassy of the
United States
MADAGASCAR

Miara-miasa amin'ny governemantan'i Madagasikara sy ny vahoaka Malagasy, toy ny mpirahalahy mianala, izahay ho fiarovana ireo harem-pirenena voajanahary amin'ny fitrandrahana tsy ara-dalana sy tsy mitsinjo ny ho avy izay loza mitatao amin'ny ho avin'ny tontolo iainana sy ny fihariana.